



EVROPSKÝ PARLAMENT

2009 - 2014

---

*Hospodářský a měnový výbor*

---

**2009/2166(INI)**

23. 3. 2010

## **STANOVISKO**

Hospodářského a měnového výboru

pro Výbor pro rozpočtovou kontrolu

k Evropské investiční bance – Výroční zpráva za rok 2008  
(2009/2166(INI))

Navrhovatelka: Enikő Győri

PA\_NonLeg

## NÁVRHY

Hospodářský a měnový výbor vyzývá Výbor pro rozpočtovou kontrolu jako příslušný výbor, aby do svého návrhu usnesení začlenil tyto návrhy:

– vzhledem k tomu, že globální půjčky poskytované zprostředkovatelům představují až 23 % celkového objemu úvěrů EIB;

1. uznává, že skupina EIB reagovala rychle a bez prodlev na hospodářskou krizi tím, že samofinancovala zvýšení svého kapitálu a také objem půjček pro účely podpory plánu evropské hospodářské obnovy; zdůrazňuje, že opatření přijatá na konci roku 2008 zajistila dodatečnou finanční podporu reálné ekonomice, jež se rovnala 15 000 milionům EUR ročně v letech 2009 a 2010; očekává, že finanční prostředky poskytnuté EIB v roce 2009 ve výši 75 000 milionů EUR povedou k investičním výdajům do reálné ekonomiky v celkové výši asi 225 000 milionů EUR;
2. vítá skutečnost, že EIB upravila své priority v reakci na krizi, zejména klade větší důraz na poskytování úvěrů malým a středním podnikům; s ohledem na to, že hospodářská krize ještě neskončila a úroveň nezaměstnanosti neustále stoupá, vyzývá EIB, aby v rámci své politiky poskytování úvěrů malým a středním podnikům uplatňovala riskantnější přístup, aniž by tím ohrozila své ratingové hodnocení AAA; navrhuje, aby EIB upravila mandát Evropského investičního fondu k rizikovému kapitálu na rok 2006 tak, aby byly lépe zohledněny současné otřesy v ekonomice i nutnost zlepšit přístup malých a středních podniků ke kapitálu potřebnému k riskantním projektům; požaduje, aby byl podíl EIB na programu Jasmine, který v současné době představuje 20 milionů EUR, alespoň zdvojnásoben;
3. vítá úsilí, které EIB vynakládá v sociální politice a politice životního prostředí; zdůrazňuje, že je ovšem stále zapotřebí zlepšovat mechanismy sledování úvěrových operací EIB ve všech projektech, zejména pokud jde o environmentální a sociální normy EU; v této souvislosti vyzývá EIB, aby si jako naprostou prioritu vytyčila vypracování závazných a operačních bezpečnostních postupů, jejichž cílem bude zaručit přísné sociální a environmentální normy;
4. pokud jde o environmentální a sociální normy, vyjadřuje své znepokojení nad skutečností, že oddělení EIB pro hodnocení operací provádí následná hodnocení pouze u omezeného počtu projektů a že EIB odpovědnost za plnění environmentálních a sociálních norem zcela přenáší na navrhovatele projektu, kteří od ní získají finanční prostředky;
5. bere na vědomí aktualizovaný seznam bank, které slouží jako prostředníci při poskytování půjček EIB malým a středním podnikům; vítá skutečnost, že tyto banky jsou smluvně povinovány poskytovat malým a středním podnikům úvěry, které představují nejméně dvojnásobek částky poskytnuté EIB, aby se tak zajistilo, že část výnosů, které banky získávají z poskytnutých finančních prostředků EIB, bude patřičným způsobem převedena i na malé a střední podniky, a že mají povinnost poskytovat informace o původu peněžních prostředků; domnívá se, že stávající míra „převodu“ ve výši 20 základních bodů je poměrně nízká a měla by být zvýšena; očekává posouzení EIB, jaká byla účinnost těchto bank při zprostředkování úvěrů EIB malým a středním podnikům a jak by mohl být

v této oblasti zlepšen dohled;

6. vyjadřuje své znepokojení nad nedostatkem transparentnosti, pokud jde o způsob, jakým jsou přidělovány a sledovány „globální půjčky“ z hlediska správy daní; připomíná, že EIB by měla zajistit, aby příjemci půjček nevyužívali daňové ráje a neuplatňovali ani jiné nekalé praktiky, například nesprávné oceňování převodů, které mohou vést k daňovým únikům nebo k obcházení daňových povinností; v této souvislosti EIB vyzývá, aby na finančních zprostředkovatelích vyžadovala zveřejnění každého způsobu využití globálních a rámcových půjček, které tito zprostředkovatelé získají, jakož i zveřejnění zprávy o jejich činnosti v každé zemi, v níž působí;
7. naléhavě vyzývá EIB, aby lépe sledovala a více zprůhlednila povahu a konečné určení svých globálních půjček na podporu MSP; v obecnější rovině banku vyzývá, aby každoročně podávala zprávu o poskytování půjček malým a středním podnikům, včetně hodnocení dostupnosti a účinnosti těchto půjček;
8. navrhuje, aby byla vytvořena hodnotící tabulka zaměřená na multiplikační účinky operací EIB v oblasti úvěrů;
9. vyzývá k tomu, aby bylo posíleno kombinované využití grantů EU a finančních nástrojů EIB, zejména v regionech, na něž se vztahuje politika soudržnosti a kde je získávání vlastních prostředků obzvláště obtížné, s cílem podpořit soudržnost a zamezit dalšímu poklesu v zemích, které byly postiženy krizí nejsilněji;
10. zdůrazňuje skutečnost, že vnější činnost EIB by měla být v souladu s cíli politiky EU, jak je stanoví Smlouva o Evropské unii a Smlouva o fungování Evropské unie; zastává názor, že EIB by jako banka řídicí se politikou EU měla při poskytování úvěrů udržovat rovnováhu mezi různými regiony v sousedství EU; domnívá se, že pokud jde o regiony, v nichž se činnost EIB může překrývat s jinými regionálními nebo mezinárodními finančními institucemi, které jsou financovány z veřejných zdrojů, je možné, že bude třeba jednoznačného rozdělení působnosti; vítá v tomto ohledu investiční rámec pro západní Balkán; znovu však opakuje, že je třeba revidovat stávající dohodu o spolupráci mezi Komisí, EIB a Evropskou bankou pro obnovu a rozvoj (EBRD) týkající se financování operací ve východních sousedních zemích, Rusku a Střední Asii; vítá proto skutečnost, že odborný řídicí výbor souhlasí s doporučeními, která v březnu 2009 schválil Evropský parlament a která se týkala lepšího vzájemného porozumění mezi EIB a EBRD.

## VÝSLEDEK ZÁVĚREČNÉHO HLASOVÁNÍ VE VÝBORU

<b>Datum přijetí</b>	23.2.2010
<b>Výsledek závěrečného hlasování</b>	+ :            37 - :            0 0 :            4
<b>Členové přítomní při závěrečném hlasování</b>	Burkhard Balz, Sharon Bowles, Udo Bullmann, Nikolaos Chountis, George Sabin Cutaş, Rachida Dati, Leonardo Domenici, Derk Jan Eppink, Diogo Feio, Elisa Ferreira, Vicky Ford, José Manuel García-Margallo y Marfil, Jean-Paul Gauzès, Sven Giegold, Sylvie Goulard, Enikő Győri, Liem Hoang Ngoc, Othmar Karas, Jürgen Klute, Werner Langen, Astrid Lulling, Hans-Peter Martin, Arlene McCarthy, Sławomir Witold Nitras, Antolín Sánchez Presedo, Olle Schmidt, Edward Scicluna, Peter Simon, Peter Skinner, Theodor Dumitru Stolojan, Kay Swinburne, Ramon Tremosa i Balcells, Corien Wortmann-Kool
<b>Náhradník(ci) přítomný(i) při závěrečném hlasování</b>	Sophie Auconie, Thijs Berman, David Casa, Ashley Fox, Sophia in 't Veld, Philippe Lamberts, Gay Mitchell, Werner Schulz